

ANGNI GARO KI-TAP

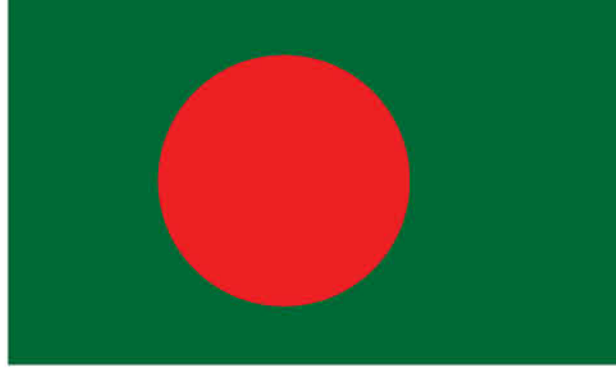


আমার বাংলা বই
প্রথম শ্রেণি
গারো ভাষা



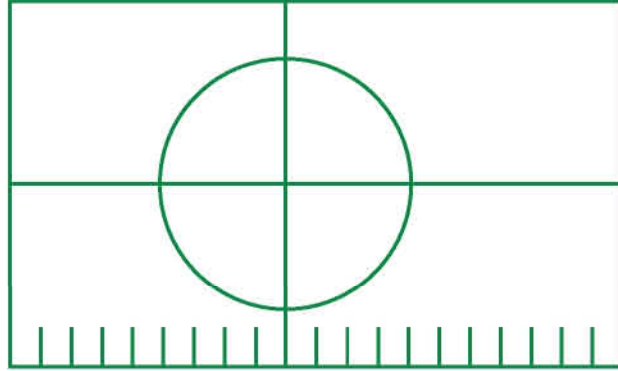
জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড, বাংলাদেশ

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশের জাতীয় পতাকা



গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশের জাতীয় পতাকায় সবুজ ক্ষেত্রের উপর স্থাপিত রক্তবর্ণের একটি ভরাট বৃত্ত থাকবে।

পতাকা নির্মাণের নিয়মাবলি



দৈর্ঘ্য ও প্রস্থের অনুপাত ১০ : ৬। অর্থাৎ যদি দৈর্ঘ্য ৩০৫ সেমি (১০ ফুট) হয়, প্রস্থ ১৮৩ সেমি (৬ ফুট) হবে। লাল বৃত্তটির ব্যাসার্ধ পতাকার দৈর্ঘ্যের পাঁচ ভাগের এক ভাগ। পতাকার দৈর্ঘ্যের ২০ ভাগের ৯ ভাগে একটি লম্ব (খাড়া সরলরেখা) টানতে হবে। তারপর প্রস্থের ঠিক অর্ধেক ভাগে দৈর্ঘ্যের সঙ্গে সমান্তরাল করে আর একটি রেখা টানতে হবে। এই দুটি রেখার ছেদবিন্দুই হবে বৃত্তটির কেন্দ্রবিন্দু।

ভবনে ব্যবহারের জন্য

(ভবনের আকার ও আয়তন অনুযায়ী)

৩০৫ সেমি X ১৮৩ সেমি (১০' X ৬')

১৫২ সেমি X ৯১ সেমি (৫' X ৩')

৭৬ সেমি X ৪৬ সেমি (২'৬" X ১'৬")

জাতীয় সংগীত

আমার সোনার বাংলা, আমি তোমায় ভালোবাসি ।
চিরদিন তোমার আকাশ, তোমার বাতাস, আমার প্রাণে বাজায় বাঁশি ॥
ও মা, ফাগুনে তোর আমের বনে দ্বাণে পাগল করে,
মরি হয়, হয় রে-
ও মা, অদ্বানে তোর ভরা ক্ষেতে আমি কী দেখেছি মধুর হাসি ॥
কী শোভা, কী ছায়া গো, কী স্নেহ, কী মায়া গো-
কী আঁচল বিছায়েছ বটের মূলে, নদীর কূলে কূলে ।
মা, তোর মুখের বাণী আমার কানে লাগে সুধার মতো,
মরি হয়, হয় রে-
মা, তোর বদনখানি মলিন হলে, ও মা, আমি নয়নজলে ভাসি ॥

—রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

গাওয়ার জন্য জাতীয় সংগীতের পূর্ণপাঠ

আমার সোনার বাংলা, আমি তোমায় ভালোবাসি ।
চিরদিন তোমার আকাশ,
চিরদিন তোমার আকাশ, তোমার বাতাস,
আমার প্রাণে
ও মা, আমার প্রাণে বাজায় বাঁশি,
সোনার বাংলা, আমি তোমায় ভালোবাসি ॥
ও মা, ফাগুনে তোর আমের বনে দ্বাণে পাগল করে,
মরি হয়, হয় রে-
ও মা, ফাগুনে তোর আমের বনে দ্বাণে পাগল করে,
ও মা, অদ্বানে তোর ভরা ক্ষেতে কী দেখেছি
আমি কী দেখেছি মধুর হাসি ।
সোনার বাংলা, আমি তোমায় ভালোবাসি ॥
কী শোভা, কী ছায়া গো, কী স্নেহ, কী মায়া গো-
কী আঁচল বিছায়েছ বটের মূলে, নদীর কূলে কূলে ।
মা, তোর মুখের বাণী আমার কানে লাগে সুধার মতো,
মরি হয়, হয় রে-
মা, তোর মুখের বাণী আমার কানে লাগে সুধার মতো,
মা, তোর বদনখানি মলিন হলে, আমি নয়ন
ও মা, আমি নয়নজলে ভাসি ॥
সোনার বাংলা, আমি তোমায় ভালোবাসি ॥

জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড কর্তৃক ২০১৮ শিক্ষাবর্ষ থেকে
গারো ভাষায় প্রথম শ্রেণির পাঠ্যপুস্তকরূপে নির্ধারিত

ANGNI GARO KI.TAP

Klas One

উন্নয়ন ও অভিযোজনে
আলবার্ট মানধিন
সৃজন সাংমা
বাঁধন আরেং
বাসর দাংগ

শিল্প সম্পাদনার
হাশেম খান
কনক চাঁপা চাকমা



জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড, বাংলাদেশ

জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড, বাংলাদেশ

৬৯-৭০, মতিঝিল বাণিজ্যিক এলাকা, ঢাকা - ১০০০

কর্তৃক প্রকাশিত।

[প্রকাশক কর্তৃক সর্বস্বত্ত্ব সংরক্ষিত]

প্রথম প্রকাশ : নভেম্বর, ২০১৭

পুনর্মুদ্রণ : , ২০২১

চিত্রাঙ্কন

জনি ওয়ারি নকরেক

গ্রাফিক্স

জহিরুল ইসলাম ভূঞা সেতু

ডিজাইন

জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড, বাংলাদেশ

প্রাথমিক ও গণশিক্ষা মন্ত্রণালয়ের অধীন চতুর্থ প্রাথমিক শিক্ষা উন্নয়ন কর্মসূচির আওতায়
গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার কর্তৃক বিনামূল্যে বিতরণের জন্য

মুদ্রণে: সাগরিকা প্রিন্টার্স, আন্দরকিল্লা, চট্টগ্রাম।

প্রসঙ্গ কথা

জাতীয় শিক্ষানীতি ২০১০ এ ক্ষুদ্র নৃ-গোষ্ঠীর শিশুদের জন্য তাদের নিজস্ব ভাষায় পাঠ্যপুস্তক প্রণয়নের সুপারিশ রয়েছে। এই সুপারিশ মূলত আমাদের ভাষা আন্দোলনের চেতনাই বহিঃপ্রকাশ; যার সূত্র ধরে এখন বিশ্বব্যাপী ‘আন্তর্জাতিক মাতৃভাষা দিবস’ উদযাপিত হচ্ছে। আন্তর্জাতিক মাতৃভাষা দিবসের মূল প্রতিপাদ্য বিষয় বা দর্শন হলো পৃথিবীর সকল ভাষার সংরক্ষণ ও মর্যাদাকে সমুন্নত রাখা এবং প্রত্যেক ভাষাভাষী মানুষ যেন নিজ নিজ ভাষায় আত্মপ্রকাশ ও জ্ঞান অর্জনের সুযোগ লাভ করে তা নিশ্চিত করা।

কোমলমতি শিক্ষার্থীদের আশ্রয়ী, কৌতূহলী ও মনোযোগী করার জন্য মাননীয় প্রধানমন্ত্রী শেখ হাসিনার নেতৃত্বে আওয়ামী লীগ সরকারের নির্দেশনায় ২০০৯ সাল থেকে পাঠ্যপুস্তকগুলো চার রঙের, টেকসই ও আকর্ষণীয় করে ছাপানো হচ্ছে। সরকারের অর্থায়নে জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড প্রাক-প্রাথমিক, প্রাথমিক, ইবতেদায়ি, দাখিল, দাখিল ভোকেশনাল, এসএসসি ভোকেশনালসহ মাধ্যমিক স্তর পর্যন্ত সকল পাঠ্যপুস্তক ২০১০ সাল থেকে প্রতি বছর ১লা জানুয়ারি তারিখে সারা দেশে সকল শিক্ষার্থীর নিকট বিনামূল্যে বিতরণ করছে।

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকারের সিদ্ধান্ত অনুসারে জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড চাকমা, মারমা, ত্রিপুরা, গারো এবং সাদরি এই পাঁচটি ক্ষুদ্র নৃ-গোষ্ঠীর ভাষায় প্রাক-প্রাথমিক শিক্ষার পাঠ্যপুস্তক প্রণয়ন করেছে যা ২০১৭ সাল থেকে বিদ্যালয়ে প্রবর্তন করা হয়েছে। এরই ধারাবাহিকতায় চতুর্থ প্রাথমিক শিক্ষা উন্নয়ন কর্মসূচির আওতায় উল্লিখিত পাঁচটি ক্ষুদ্র নৃ-গোষ্ঠীর ভাষায় প্রথম শ্রেণির শিশুদের জন্য পাঠ্যপুস্তক প্রণয়ন করে প্রকাশ করা হলো। ক্ষুদ্র নৃ-গোষ্ঠীর শিশুদের চারপাশের পরিচিত পরিবেশ, তাদের ঐতিহ্যবাহী ও বর্ণাঢ্য সংস্কৃতির নানাবিধ চিত্রাকর্ষক উপকরণ ও ছবি সংযোজন করে পাঠ্যপুস্তকসমূহ শিক্ষার্থী বান্ধব, সুন্দর ও আকর্ষণীয় করে তোলা হয়েছে। জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ডের বিশেষজ্ঞগণের তত্ত্বাবধানে সংশ্লিষ্ট ভাষাভাষী শিক্ষক ও বিশেষজ্ঞগণ পাঠ্যপুস্তকগুলো প্রণয়ন করেছেন। তাদের আন্তরিকতা, নিষ্ঠা, শ্রম, মেধা এবং সহযোগিতার ফলে নির্ধারিত সময়ে এই মহৎ কাজটি সুসম্পন্ন হয়েছে। ২০২০ সালের ১লা জানুয়ারি তারিখে পাঠ্যপুস্তকগুলো শিশুদের হাতে পৌঁছে দেওয়া হবে এবং বিদ্যালয়ে প্রবর্তন করা হবে।

উল্লিখিত গারো ক্ষুদ্র নৃ-গোষ্ঠীর শিশুদের জন্য প্রথম শ্রেণির পাঠ্যপুস্তক প্রণয়নের বিভিন্ন পর্যায়ে যাঁরা সহায়তা করেছেন তাঁদের জানাই আন্তরিক কৃতজ্ঞতা ও ধন্যবাদ। সংশ্লিষ্ট ব্যক্তিবর্গের সযত্ন প্রয়াস ও সতর্কতা থাকা সত্ত্বেও পাঠ্যপুস্তকটিতে কিছু ত্রুটি-বিচ্যুতি থেকে যেতে পারে। পাঠ্যপুস্তকটির অধিকতর উন্নয়ন ও সমৃদ্ধি সাধনের জন্য যে কোনো গঠনমূলক ও যুক্তিসঙ্গত পরামর্শ গুরুত্বের সঙ্গে বিবেচিত হবে। যেসব কোমলমতি শিক্ষার্থীদের জন্য পাঠ্যপুস্তকটি রচিত হয়েছে তারা উপকৃত হবে বলে আশা করছি।

প্রফেসর নারায়ণ চন্দ্র সাহা

চেয়ারম্যান

জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড, বাংলাদেশ

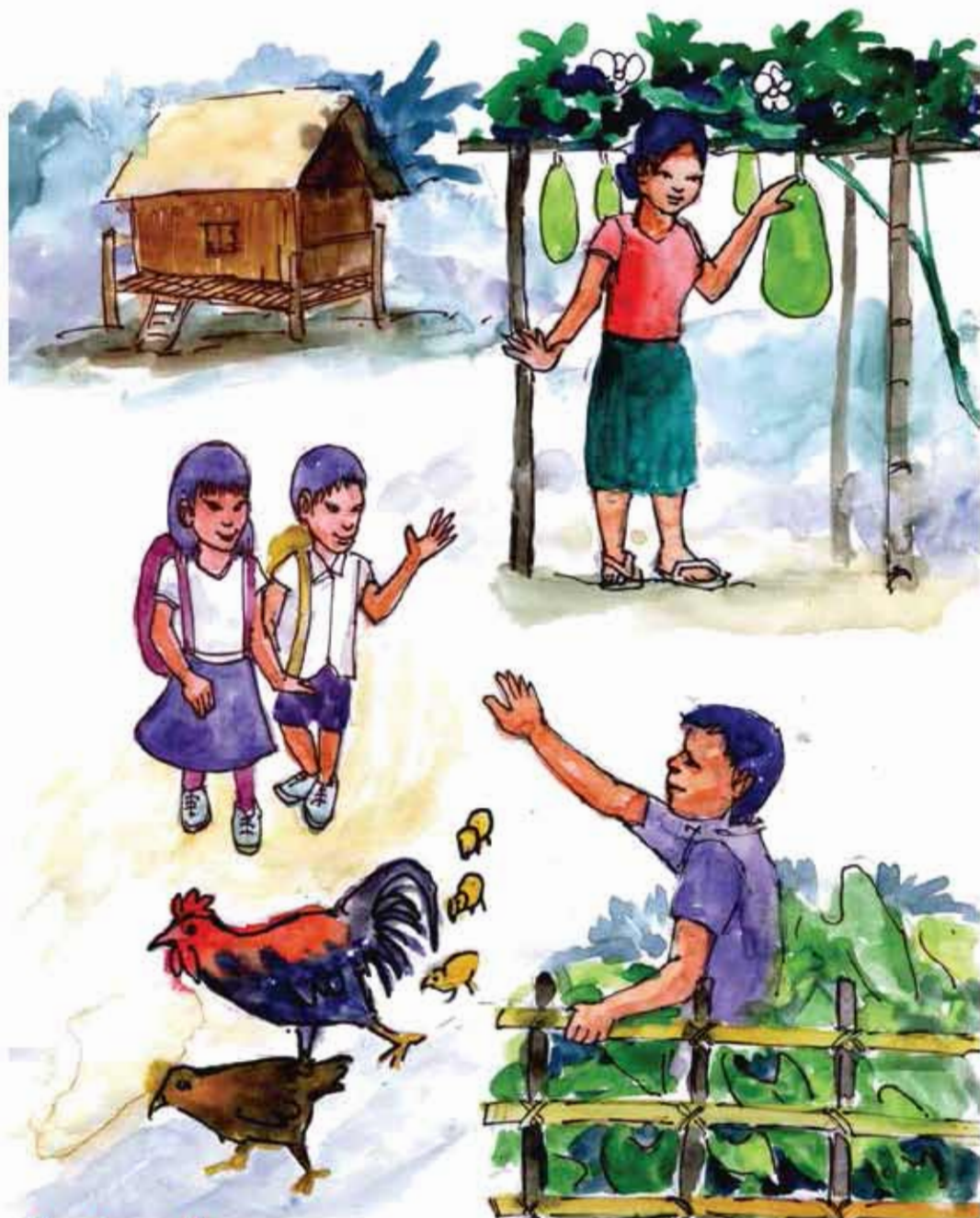


KATTABICHONG

Leson	Katta	Jak	Leson	Katta	Jak
1	Angko Uiani	1	27	Knaana aro agana : U-W	34
2	Anga aro apsan poraigiparang	2	28	Goserong : Do-kru do-sik	35
3	Mal kamrangko anching dakronga	4	29	Noksako agana aro sena	36
4	Goserong	5	30	Tokbirim	37
5	Do-ka aro gimbe	6	31	Goserong : An-sengani sal	38
6	Nie noksarangko tarina	9	32	Tokbirim bangbango sena	39
7	Knaana aro agana : A, B	11	33	Goserong : O jajong jamajong	40
8	Knaana aro agana : C, D	12	34	Noksako nie agana aro sena	41
9	Knaana aro agana : E, G	13	35	A-ko jakalani :	42
10	Knaana aro agana : H, I	14	36	E-ko jakalani :	43
11	Knaana aro agana : J, K	15	37	I-ko jakalani :	44
12	Knaana aro agana : L, M	16	38	O-ko jakalani :	45
13	Knaana aro agana : N, O	17	39	U-ko jakalani :	46
14	Knaana aro agana : P, R	18	40	Goserong : Mosasa	47
15	Knaana aro agana : S, T	19	41	Salgi aro Ambe	48
16	Knaana aro agana : U, W	20	42	Silchini bari	49
17	Agana aro poraina : A-W	21	43	Amani namnika	51
18	Agana aro poraina : a-w	22	44	Chimani salsni	53
19	Poraina aro bangbango tarle sena	23	45	Goserong agani chanani	55
20	Bangbango sena	24	46	Gonggang aro do-kru	57
21	Goserong : Mlkka	25	47	Pang ge-a	58
22	Dak sale noksa tarina	26	48	An-chingni A-song	59
23	Knaana aro agana : A - G	27	49	Noksachi agana	60
24	Knaana aro agana : H-K	29	50	Chutini sal	61
25	Knaana aro agana : L- O	30	51	MuktiJoddarangni katta	62
26	Knaana aro agana : P-T	32	52	Gamako aganani kala	63

Leson 1
Angko uiani

Noksako nie agana



An•tangko agana

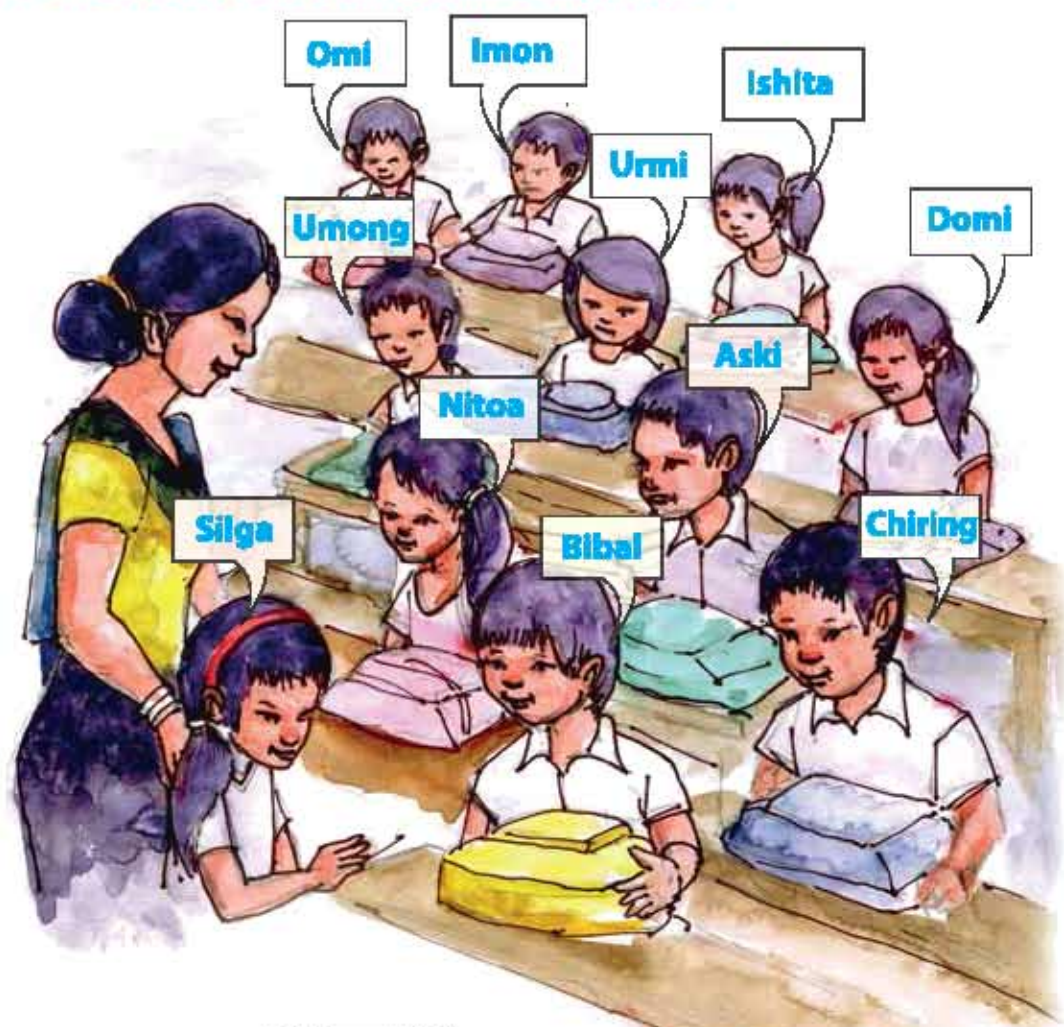
Leson 2

Anga aro apsan poraigiparang

Skulni bidingo agana



Poraigipa ripengrang baksa uigrikna



Angni bimung
Nangko mai minga?



Angni bimung
Nangko mai minga?



Lesson 3

Mai kamrangko anching dakronga

Ku•sikchi agana



Pringo tusiaoni chakata.



Chana skang aro jamano jaksu-a.



Wa nota aro mlksu• a



Poralani somaio porala



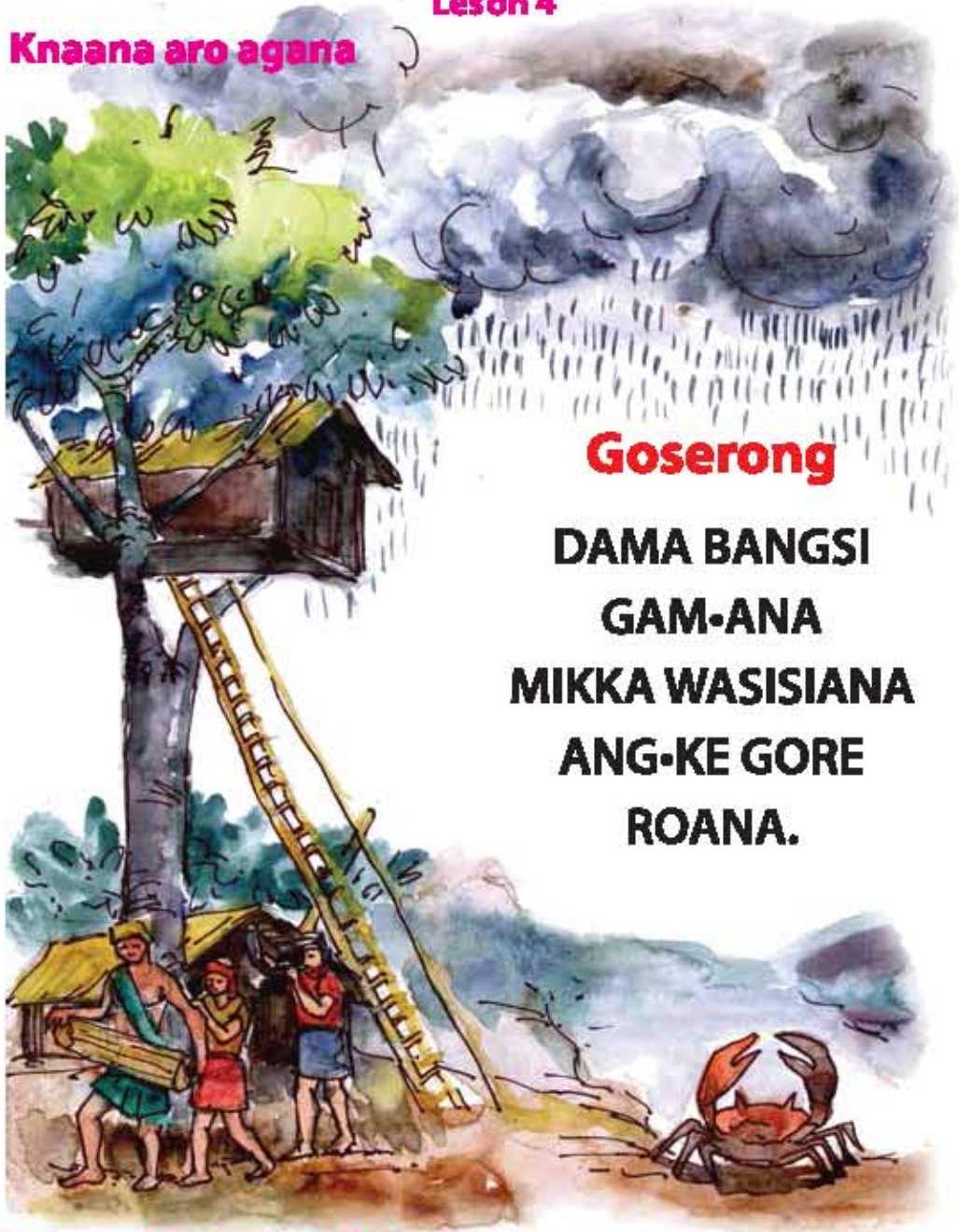
Nokni kamrangko dakchaka



Kalani somaio kala

Leson 4

Knaana aro agana



Goserong

**DAMA BANGSI
GAM-ANA
MIKKA WASISIANA
ANG-KE GORE
ROANA.**

Noksa nina aro kattako agana



Leson 5 Do-ka aro gimbe

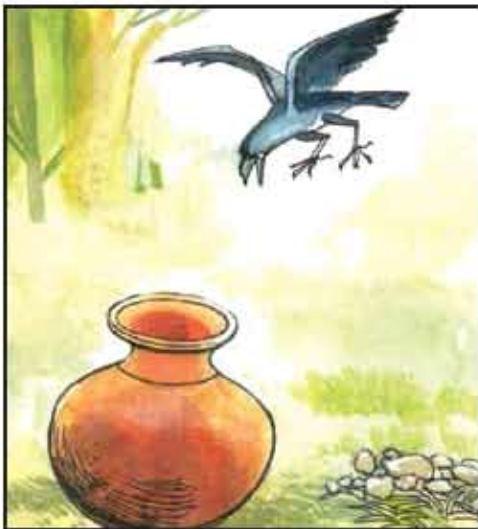
Knaana aro agana



Dala gesa bakra. Bakrani
paksachi burung.



Mangsa do-ka dongachim.
Ua cha.a sandena burungchi
bile reanga.



Ua chi ringna sika. Ua ringna
chi sandiaha. Uno gimbe gesa
nikna manaha.



Ua namen kusi ongaha. Bile ua
gimbe kosako asongaha.



Do•ka gimbe kisangtabo chi nika. Ua gitdokko gimbe ning•ao sikata. Indiba ua chiko sokmanja.



Do•ka gimbeko pengchengatna am•a. Indiba manjaha. Ua chi ringna manjaha. Ua gisiko duk manaha.



Ua sepango banga rongtiko nika. Uni skoo gesa chanchia reba.



Ua rongprak dake rongtiko rabae gimbeo galona.



Gimbeo rongtirang ga.akon chi kosakona tangdoa.



Do•ka gimbeo bange rongti galonaha. Indake chi gimbe kusikona tangdoa.



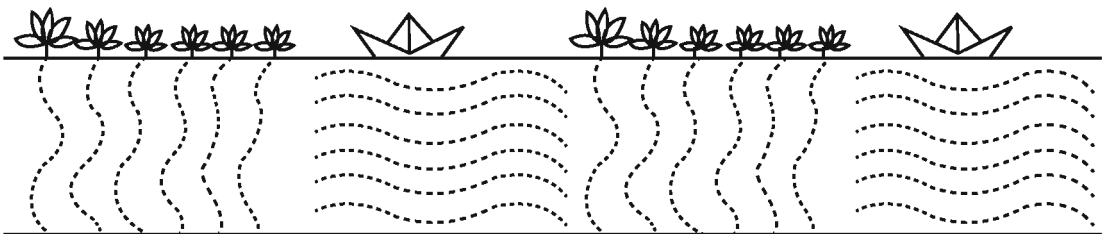
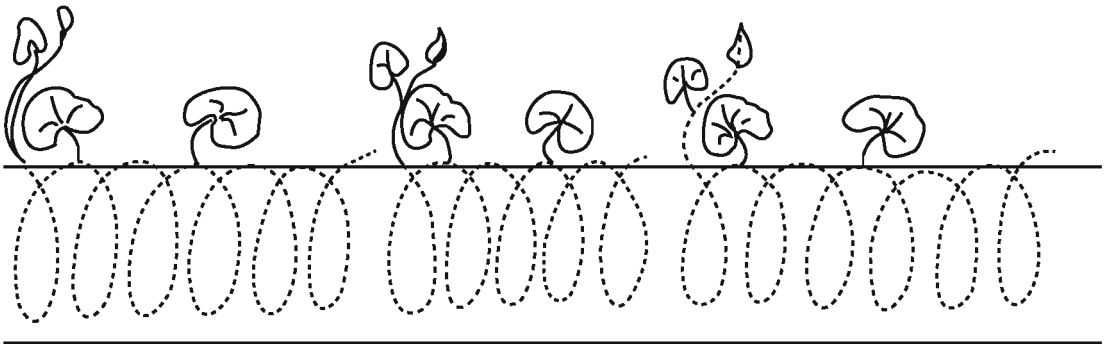
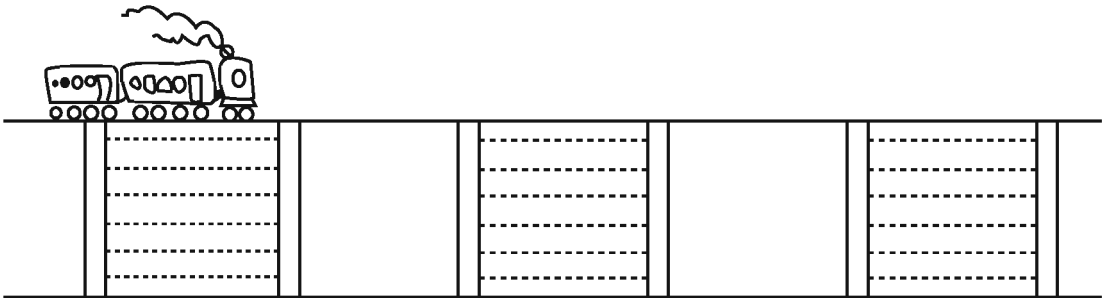
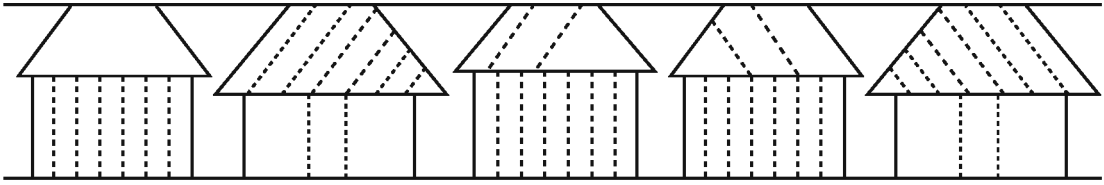
Uno do•ka gisik nange chi ringaha. Do•kani chi ringna sikka namaha.

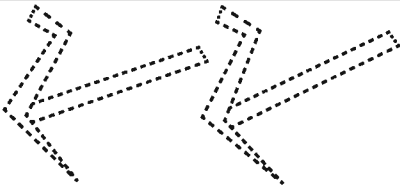
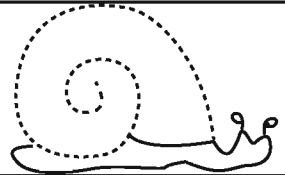
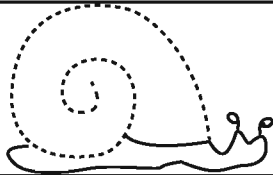
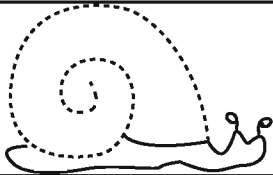
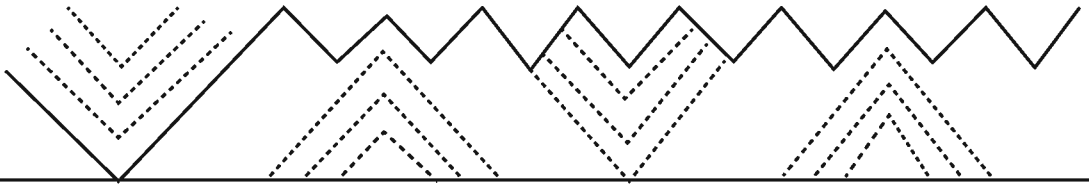
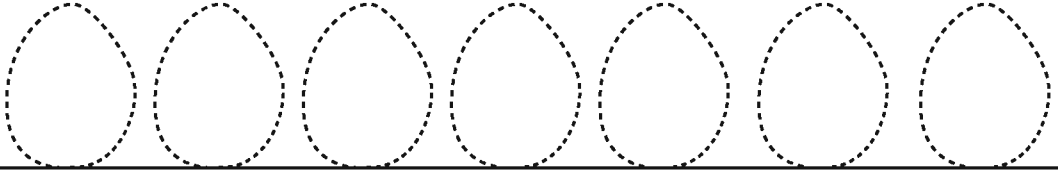


Do•ka kusi onge grang mochichie bilangaha.

Leson 6

Nie noksarangko tarina





Leson 7

Knaana aro agana



Apalak bala.



Achak sing-a.



Baring nanga.



Budu saka.

Agana :



Apalak



Achak



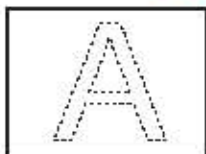
Baring



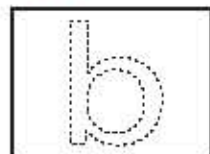
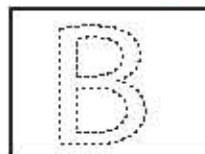
Budu

Poralna aro sena

A a



B b



Leson 8

Knaana aro agana



Cha-amo mi sua



Cha ringa



Do-ga engbo



Do-chi cha-bo

Agana



Cha-am



Cha



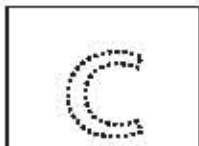
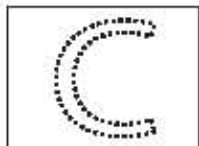
Do-chi



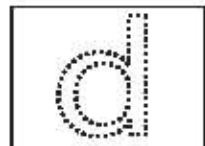
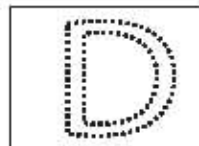
Do-ga

Poralna aro sena

C c



D d



Leson 9

Knaana aro agana



E•spao mi tepa



E•pil kok gapa



Gagak chio roa



Gasa wal-o chinga

Agana



E•spa



E•pil



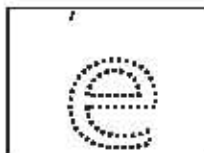
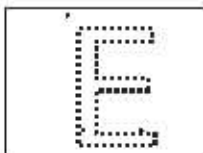
Gagak



Gasa

Poraina aro sena

E e



G g



Leson 10

Knaana aro agana



Hira chingcheta



Il-ipa mikka

Agana



Hira



Hola



Holachi ma-su rikata



Il-longma sika



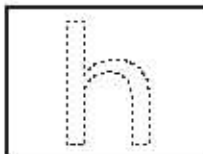
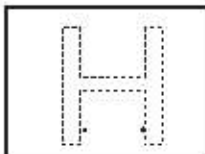
Il-ipa



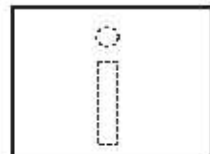
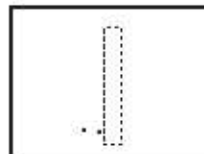
Il-longma

Poraina aro sena

H h



l i



Leson 11

Knaana aro agana



Jal-ik jroa



Jalango gadoa



Koksio natok don-a



Komila-ko cha-na

Agana



Jal-ik



Jalang



Koksi



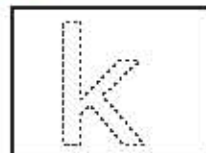
Komila

Poraina aro sena

J



K



Leson 12

Knaana aro agana



Lao jalangkao nanga.



Lem walo ching-a.



Mikka wasisia.



Mikop a-bao ge-a.

Agana



Lao



Lem



Mikka



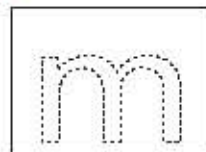
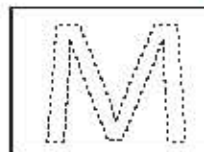
Mikop

Poraina aro sena

L



M



Leson 13

Knaana aro agana



Nasin ge-bo



Natok rim-bo



Olas aka



Ol mesaka

Agana



Nasin



Natok



Olas



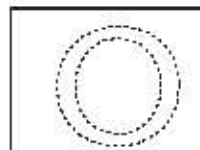
Ol

Poralna aro sena

N n



O o



Leson 14

Knaana aro agana



Paroa bildoa



Peru mikoa



Ring chio re-a



Rimolchi mi sua

Agana



Paroa



Peru



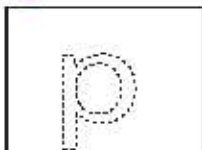
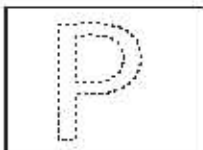
Ring



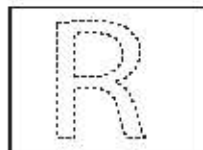
Rimol

Poralna aro sena

P p



R r



Lesson 15

Knaana aro agana



Sobokchi bljak songa



Te-gatchu chaana

Aganga



Sobok



Spru



Spru chio donga



Tangkachi brina



Te-gatchu

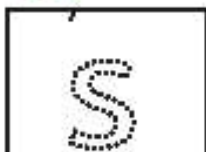


Tangka

Poraina aro sena

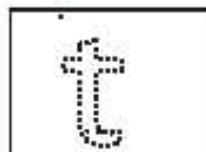
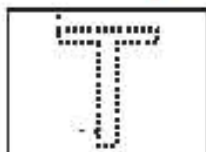
S

s



T

t



Leson 16

Knaana aro agana



Uduada mikoa



Ukang bolo roa



Wa-singo bijak brenga



Wa notna nanga

Agana



Uduada



Ukang



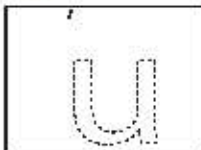
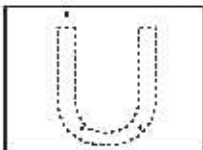
Wa-sing



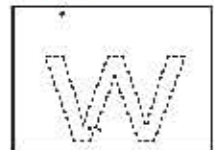
Wa

Poraina aro sena

U u



W w



Agana aro poraina

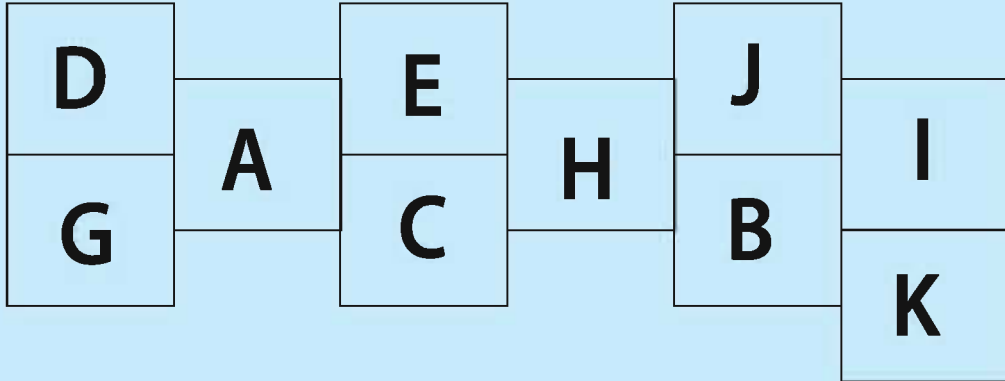
A	B	C	D
E	G	H	I
J	K	L	M
N	O	P	R
S	T	U	W

Agana aro poraina

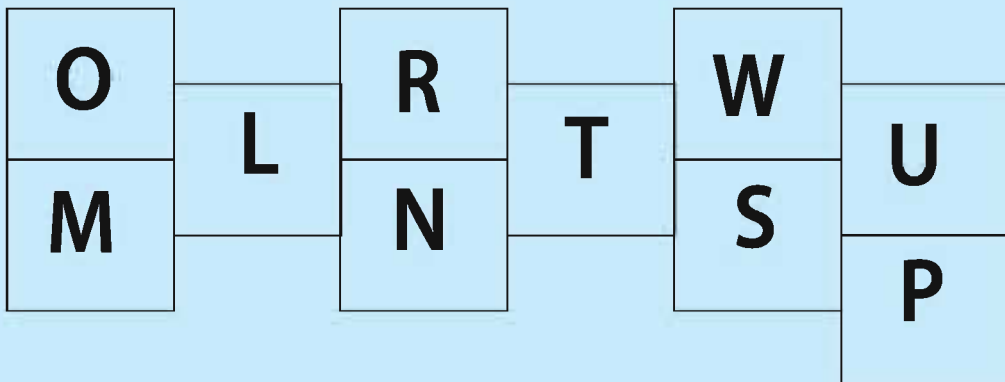
a	b	c	d
e	g	h	i
j	k	l	m
n	o	p	r
s	t	u	w

Les on 19

Poraina aro bangbango tarie sena



--	--	--	--	--	--	--	--	--	--



--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Leson 20

Jakrani gitchak rongni tokbirimko jakasini bangbango sena

a		c	
---	--	---	--

e		h
---	--	---

	j		l
--	---	--	---

	n	
--	---	--

p		s	
---	--	---	--

u	
---	--

d	g
---	---

b	i
---	---

m	o
---	---

k	r
---	---

w	t
---	---

Leson 21

Knaana aro agana



Mikka

**Mikka wasisiana
Bengbong dambong
ningojok
Samcheng bolcheng
chaana
A-gilsak nitojok.**

Nina aro agana



Mikka



Mi



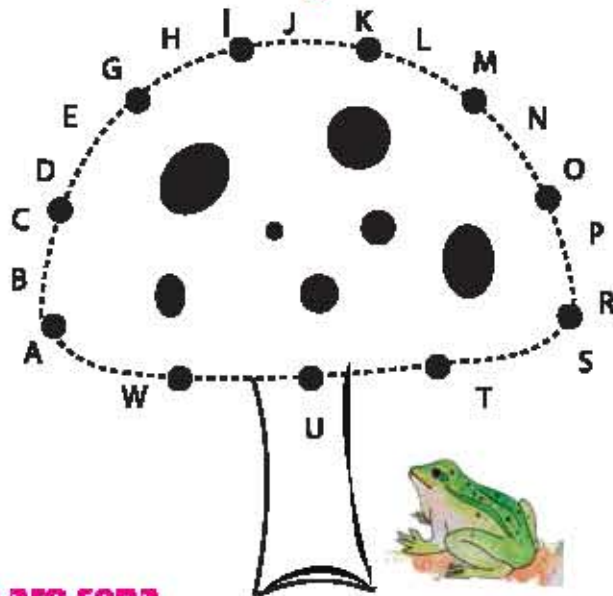
Mikop

**Jora dake tariani :
Sul dake kattako agana**



Leson 22

Dak sale noksa tarina aro rong on.a



Nina, agana aro sena



	bal
--	-----



	ma
--	----



	uru
--	-----



	kki
--	-----



	jip
--	-----



	ching
--	-------



	ilsa
--	------



	tta
--	-----



	pa
--	----



	ksi
--	-----



	chu
--	-----

Leson 23

Knaana aro agana



Am ana



Bara gana



Chakki so-na



Do-me jotna



E-spa akna



Gagak jilna

Agana



Am



Ba-ra



Chakki



Do-me



E-spa



Gagak

Poraina aro sena

A

A

B

B

C

C

D

D

E

E

G

G

a

a

b

b

c

c

d

d

e

e

g

g

Leson 24

Knaana aro agana



Holdi a-bao ge-a



Itta-chi nok taria



Jajong silgao naa



Koksio natok dona

Agana



Holdi



Itta



Jajong



Koksi

Poraina aro sena

H h I i J j K k

H	h	I	i	J	j	K	k

Leson 25

Knaana aro agana



Lem walo ching-enga



Matchok jeng cha-enga



Narang cha-o chi-a.



Okdo ta-ma chaa

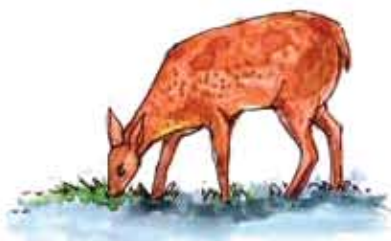
Agana



Lem



Narang



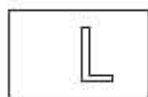
Matchok



Okdo

Poraina aro sena

L



M



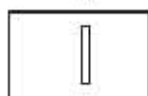
N



O



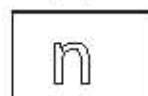
l



m



n



o



Knaana aro agana



Prap pang dal-a



Ring chio re-a



Sam ringo saa nama



Te-rik mina chana nama

Agana



Prap pang



Ring



Sam



Te-rik

Poraina aro sena

P

P

R

R

S

S

T

T

p

p

r

r

s

s

t

t

Leson 27

Knaana aro agana



Ustro do•o dal•bea



Wa.achi nok taria

Agana



Ustro do•o



Wa.a

Poralna aro sena

U



W



u



w



Leson 28

Knaana aro agana



Do•kru do•sik

Do•kru do•sik paroa
Nina uarang nitoa.
A•bri a•ding bilrroe
Cha•anirangko sandia.



Noksako nie agana aro ku•sikchi kattako tarina



Leson 29

Noksako nie bimung agana aro sena



Chok















TOKBIRIM

Poraina aro sena

A	B	C	D
E	G	H	I
J	K	L	M
N	O	P	R
S	T	U	W

Knaana aro agana

An•sengani sal

Megong bibal balana

Wangalaba sokbana.

Rang kram gamana

Gisik ka•tong moana.

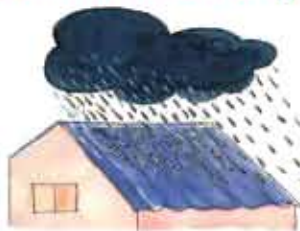
Songsul noksul apsan onge

Kusi onge ropana.

Noksako nina aro noksani kattako agnana



Sa•o sa•o



Grip grip



Grikjangjang

TOKBIRIM

Jakrao donggipa tokbirimrangko nina. Uoniko kakketgipa tokbirimko rae jakasio donggipa bangbang noko sena.

A			D
		H	I
J	K		
		P	R
S		U	

T	W
B	C
E	G
L	O
N	M

Knaana aro agana

O JAJONG JAMAJONG

**O jajong jamajong
Tom•tom ong•e dong.
Ang sepango re•baode
Namnoa-ming kon.
Re•ba jojong re•babo
Ang sepango chochongbo.
Balsriani balsi ding ding
Knaatoriri nangni bimung.**

Hai an•tangni uigipa gesa goserongko agana.
Katao sikatang bibalni noksako tarina aro rong on•a

Leson 34

Noksa nie agana aro sena

Leson 34

Noksa nie agana aro sena



Leson 35

A-ko jakalani

Noksa nie golpo knaana aro agana



Ama nama. Dama gam-a



A-ba gama. Mongma dala

Ningaoni gamarangko kosakni noksarango sandena

Ama

Dama

Mongma

A-ba

Dot-ko meliate A-ko sena



A-ko sena aro gamako poraina

Ama

Nama

Dama

A-ba

Poraina aro sena

Abi gipi
A-bri a-kong

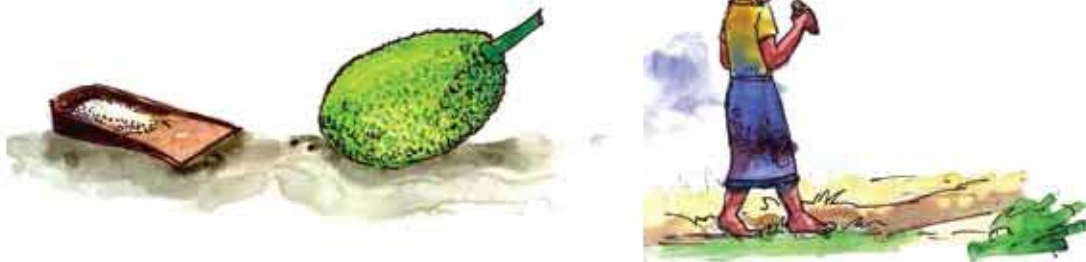


Sena abachenggipa A-rangko gltchakachi sena
Se-ani bonkamao (.) onna nanga

Leson 36

E-ko jakkalani

Noksako nie golpo agana aro knaana



Merong ruansa. Te•brong rongsa. Me•chik rama re•a. Mebolcha•ana toa

Ningani kattarangko kosakni noksao sandina

Merong Te•brong Me•chik Mebol

E-chi onggipa kattarangko sena

Merong Me•kop Me•a Te•gatchu

Poraina aro sena



E•ching ge•bo
Re re ring•bo

Leson 37

I-ko jakalani

Noksako nie golpo agana aro knaana



Bija bila. Bibal bala.



Grit chi-a. Chini taria.

Ningaoni kattako kosakni noksarango sandena

Bibal

Bija

Grit

Chini

I-ko sena aro gamako poraina

Bija

Bibal

Grit

Chini

Poraina aro sena

Chi ringa.

Mi cha-a.



O-ko jakalani

Noksako nie golpo agana aro knaana



Ong bila. Do-bipa dala.



Dobok jeng cha-a. Nono bi-sa ba-a.

Ninganl kattarangko kosakni noksarango sandena

Ong Dobok Nono Do.

O-chitarigipa kattako poraina aro sena

Ong Mok Chok Kolom

Poraina aro sena

Okdo dal-a.
Do-po bil.a.



Leson 39

U-ko jakalani

Noksako nie golpo agana aro knaana



Busu denbo. **Kejur** akbo



Ul rababo. **Budu** sakbo.

Ningani kattarangko kosakni noksarango sandena

Busu

Kejur

Ul

Budu

U-chi tariako sena aro kattako poraina

Uro

Ul

Budu

Saru

Poraina aro sena

Ku-sik ku-rang agana.

Uan katta ong-ana.



MOSASA

Mese mat mosasa
 Mikop pe-a torasa.
 Uko nike sangma sa
 Mikop ge-a a-basa.
 Makbil a-mak mosasa
 Te-brong aka ringsa.
 Uko nike maraksa
 Te-brong ge-a pangsa.

Dak sale noksako katta baksa meliatna

Mi-kop

Ring

Mat

Mese



Salgi aro uni Ambi



Salgini ambi ba-ra sikna am.a. Indiba ua silengsio kilding sikna manja. Salgi uko nike ambini sepango re-ba. 'Ambi mai onga' ine ua singa. Ambi agana, chos-mako badiaoba dongualaha. Uni a.sel anga silengsio kilding sikna manja. Salgi agana, anga chos-mako sandie ra-bagen. Salgi chos-

mako sandia. On-tisa jamano Salgi chosmako ra-baha. Ua agana, ambi ia nangni chosmako ra-bo. Ambi kusi onge agana, tange dongbo atchu. Salgi agana, ambi na.a namen nama.

Ambina mai kamrangko dakronga uko agana.

Noksa nina. Kattako sena aro agana

Am....

Kil....

Chos...

Sil....



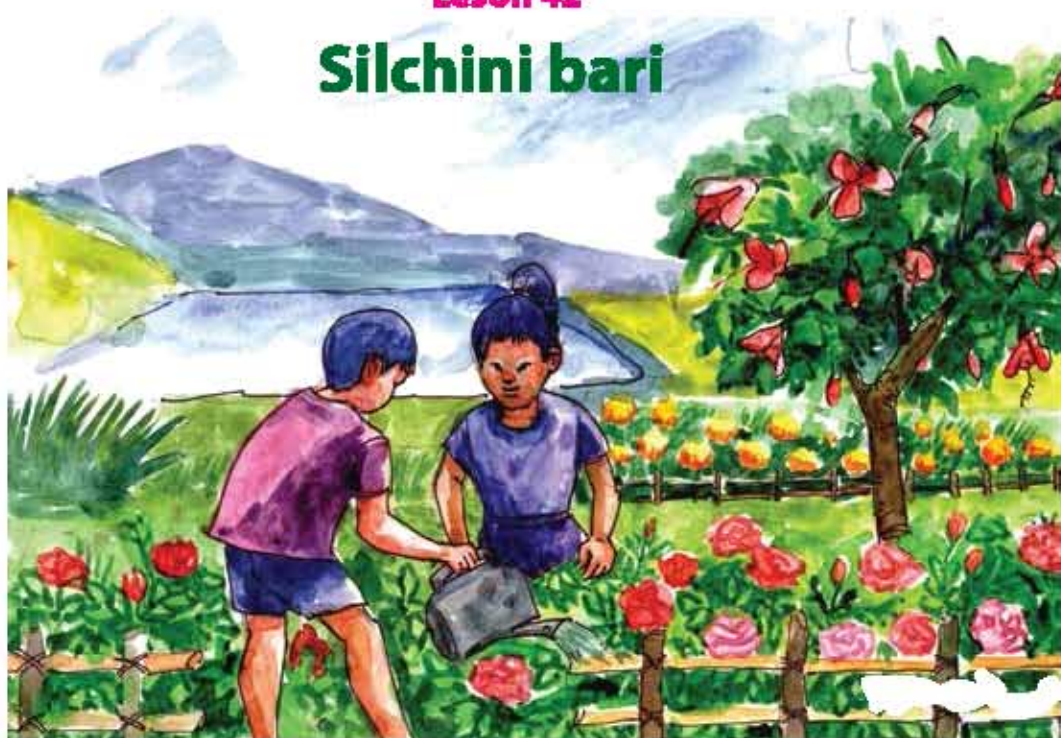
engsi

ma

ding

bi

Silchini bari



Silchini gesa bari donga. Uno rokom rokom bibalni pang donga. Barini samsagipao gitchak golapni lain, dao samsao rimita genda bibalni pang, uni sambaon donga joba bibalni dika burung. Jobani rongde gitchaka.

Bariko wilwile wa-trecha bera on-a. Barini ningao samcheng samsirangba donga. Uarang tangseka. Barini napramgita gegni siuli bibalni pang donga. Siuli bibalni rong gipboka. Uni ga-tong komila rongni.

Silchini jonggipa Slang. Bisong bario kam rima. Pangrango chi on-a. Ua barini sepango silsoni a.ba donga. Silsoni bibalrang rimita. Uarang kosakchi nidoa donga. Uchi silga tangsima. Salaramchi pringo sal naa. Uni rong gitchakpreta. Uni teng-achi bibal teng-a. Gimik bari an-senga.

Noksa nina. Bibalni bimumungko sena. Bibalni rongko sambao sena

Genda

Joba

Siuli

Dulkolmi



Joba

Gitchak



Noksako nina. Katta tarina aro sena



S M A S I

SAMSI



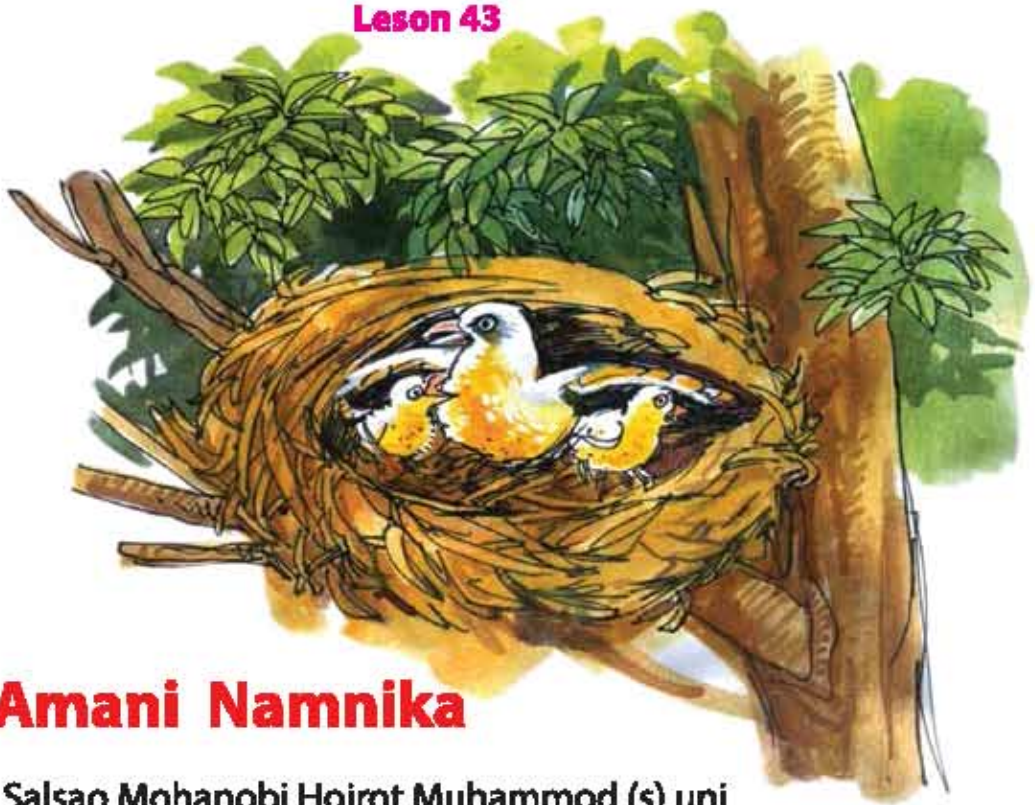
G A L S I



P G L O A



S O L S I



Amani Namnika

Salsao Mohanobi Hojrot Muhammod (s) uni
ripengrang baksa asonge donga.

Un somalo saksa mande unona re-ba. Uni jakko do-oni gesa
bitip. Ua bitipo mang-gni do-o bisa.

Nobiji nikna mana, sepangon do-o bisarangni magipa bilro-
roe donga. Ua mandeko sepangona okgamata. Do-oni
bitipko donkana agana aro uko gipinchi jite dongkana
agana. Ua mandeba gipinchi jitaha.

Do-oni magipa sepango re-bae uarangna ka-saniko on-a.
Grangchi pindape rarikaha.

Uno Mohanobi aganaha, nibo ma-ni namnika baita ! Ua
aroba agana, do-o bi-sarangko tangatna nanggen. Bitipko
biaptango dontaibo. Ua mande an-tangni sretako uina
manaha aroba Nobijini aganagita kamko dakaha.

Noksako nina, katta tarina aro sena



B	A	I	J	K
---	---	---	---	---

BIJAK



S	A	B	I.
---	---	---	----

--



O.	D
----	---

--



A	N	G	P
---	---	---	---

--

Jakrachi banggija kattarang donga. Uaragoniko nangagita jakasichi donggipa bangbango sena

Mohanobini bimung Muhammod (s).

tangatna

Magipa do· bisarangna

sretako

Ua mande an·tangni uina mana.

ka·saa

Do· bi-sarangko nanggen.

Hojrot

Chimani salsni

Chima salantian skulchi re-a.
 Poraia aro sea.
 Sonibaro ua poraiani tebilko tarla.
 Robibaro ua bariko niroka.
 Sombaro git sninga.
 Monggolbaro chio jroa.
 Budbaro nokrangko itroka.
 Bristibaro noksa salako sninga.
 Sukulbaro chuti.
 Un sal.o ua kalaroa daka.



Salsnio antisa onga.

Ningaoni salni bimungrangko poraina

Sonibar Robibar Sombar Monggolbar

Budbar Bistibar Sukulbar

**Jakasini brin-bawe donggipa tokbirimrangko jakrani
 bangbango sajaie sena**

osbnar

--	--	--	--	--	--	--	--

broibra

--	--	--	--	--	--	--	--

msoarb

--	--	--	--	--	--	--

gmongolrba

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

ubdbar

--	--	--	--	--	--	--	--

tirbirsba

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

kusulbar

--	--	--	--	--	--	--	--

Ningao segipa salni bimungko poraina. Chima mai kamko mai salo ka-a uko agana aro sena.

Budbar

Sonibar

Monggolbar

Robibar

Sukulbar

Bristibar

Sombar

Bariko niroka

Kal-a roa daka

Poraiani tebilko taria

Noksa salako sninga

Chio jroa

Noktangko itroka

Anga mai salo mai kamko ka-a uarangko ningao sena :

Sonibar	

Leson 45

Goserong agane chanani



**Sa gni gittam,
Pango Saru ba-a manggitam**



**Bri bonga dok,
hilsa natok mangdok**



**Sni chet sku,
noking sakao do-kru**



**Chiking chisa chigni,
matcha burungo mang-gni**



**Chigitam chibri,
te-gatchu nanga rongbri**



**Chibonga chidok,
robol kal-a bi-sa sakdok**



**Chisni chichet,
pangoniko te-brong aket**



**Chisku kolgrik,
Togan saksa matgrik.**

Bangbango chananiko sena :

Sa	Gni		Bri	
Dok		Chet		Chiking
	Chigni			
Chidok		Chichet		Kolgrik

Gonggang aro Do-kru

Changsao gonggang mangsa chisamo rorame dongachim. Uno gonggang ga-srote chiring chio ga-akonanga. Ua baljroe a-gaona gadona manjaen-gachim. Iako nike do-kru una ka-sachakaha. Aroba ka-sachake bijak jaksa ake chio galone do-kru gonggangko agana, "Iano gadoe re-babo. Nangni janggi tanggen." Do.kruni aganako knaae gonggang ua bijako gadoe a-gaona re.bae janggi tang-a.

Salsao do-kru bol cheksio ba-e dongachim. Uno sikal kagipa saksa do-kruko batilchi gona am-on gonggang re-bae un! ja.siko chika. Ua do-kruna agana, "Janggi tangna am-ode bile katbo." Aganako knaae ninga-chi niato mande saksa uko batilchi gona am-ako nikna mana. Uko nike ua bile katangaha. Indake gonggang aro do-kru ripeng ong-a.

Noksa nie gamanichi kattarangko sena :



Pang ge·a

Chimik madamni poraidila matchotaha. Pilakan klasni ongkatna siksik saksak dakenga.

Chimik madam : Da·alo namen an·sengani sal.

Nina : Madam, maina ?

Chimik madam : Da·alo pang ge·e katcha·ni sal.

Robi : Madam, maina pang ge·na nanga ?

Chimik madam : Pang an·chingni banga kamna nanga.
Uo·oniko bibal aro bite mana. Uo·oni salikim onga.

Apsan : Re·bo, re·bo barichi. Bario gital pang ge·gen.

Apsan ong·e barichi reangaha. Nikna manaha, gimik klasni bi·sarang kam ka·enga. Uamangba kam kana bario ongkataha.

A·kol kite pang ge·na abachenga. Pang jatingo chi ruaha.

Uamang salantian pangna chi rua. Pangrang dal·na abachenga.

Uamangni gisik an·sengbeaha.

Pangko ra·e golpo agana.





An·chingni A·song



An·chingni a·songni bimung Bangladesh. la a·song mini a·song, gitni a·song. la a·song na·men nitobea. la a·songo do·rang bangbea.

Do·maski an·chingni jatni do·.

la a·songni burung, chiring chikongo bangbea bibal bal·a

Apalak an·chingni jatni bibal.

la a·songo bangbea pang donga.

Te·gatchu pang an·chingni jatni pang.

Pangrango bangbea biterang nanga.

Te·brong an·chingni jatni bite.

la a·songni chibimarango natokrang banga.

Hilsa an·chingni jatni natok.

An·ching burungo matburungrang banga.

Matcha an·chingni jatni matburung.

An·ching a·songo chibimarang banga.

Padma, Meghna, Jamuna an·chingni dalgipa chibimarang.



Noksako nina aro kakat kattako bangbango sena :

An·chingni jatni do·ni bimung

..... an·ching jatni bibal.

An·chingni jatni biteni bimung.....

..... an·chingni jatni natok.

An·chingni jatni matburungni bimung



Leson 49 Noksachi Agana



Noksa nina aro sikagita gedok gamako sena :

.....

.....

.....

Noksako nie ge-gittam katta sena :

.....

.....

.....

Chutini sal

O ripengrang uiaa
Dasal chutini sal
Gimik ong-e ripeng baksa
Kal-namaro da-al.

Ambi atchu baksa
Golpo ka-ana rang-sa
Garo mandeni itihasko
Apsan ong-e knaana.

Bagan-bari tarina
Bite bibal pang ge-na
Pangrango chi on-a
landake nok songko
Nitoriri tarina.



Goserongni lain briko sena. Porai knaatna. Ningaoni gama-rangchi katta sena.

Ripeng

Ambi

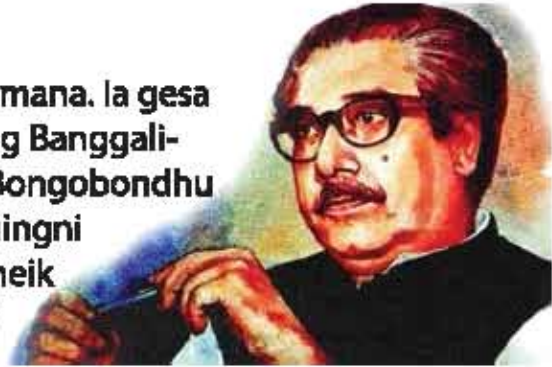
Apsan

Song

Mukti Joddarangni Katta

Anchingni a-song Bangladesh.

Dakgrike la a-songni jakgitelko mana. la gesa dalbea a-sal ong-a. Pakistanirang Banggali-rangko bobil dinga. Uani a-sel Bongobondhu Muktijoddona okama. Ua an-chingni dilgipa skotong. Uni bimung Sheik Mujibur Rahman. Ua anchingni jatni Pa. Pakistani militarirang danob chacha ongachim. Uarang lak lak banggalirangko so-ata. Hajal hajal nokrangko so-e gal-a.



Bonggobondhuni okamao banggalirang ku-rachaka.

Pakistani militari baksa dakgrikna abachenga. A-songna dakgrik-giparangko muktijodda minga. Uarang namen ka-grak ong-achim. Uamang a-songko namnika. Uamangni gisepo bangan jangi on-aha. Ja-sku dakgrika onga. Pakistani militarirang bonkamao amjaha. An-chingan am-aha. Jakgitel a-songo gitichak tangsek dakgipa nisan bilaha.

An-ching a-songtangko namnika. An-ching namnika muktijoddarangko.

Ningani gamachi katta tarie sena :

Bonggobondhu : Bonggobondhu muktijoddona okama.

Bangali :

Nisan :

Jatni Pako rae minggitam katta sena :

.....

.....

Leson 52

Gamako aganani kala

Ia kal-ao dolgni donga. Tinani dol aro Dipuni dol. Ruano banga kattarang donga. Tinani dolni saksa ruanni gesa kattako agan-gen. Dipuni dolni saksa ua kattani bonkamgipa tokbirimko uie ra-gen. Ua tokbirimchi sea gesa gamako agangen.

Te-gatchu Te-rik Alabok Gimbe Narang Gitchak Itta Lait Doreng
Chi-gi Noksa Mok Awang Ila Nok Bijak Rangtal Aski Tee Tal Pang
Kolom Jok Tala Natok Gom Matcha Satta Bara A-bri Menggo Sal Sim
Mekop Bisa Togor Roth Chiring Do-ka Gitchi.

Tinani dol

Mok

Pang

Dipuni Dol

Indake kal-rorogen.

Bon-chota

২০২২ শিক্ষাবর্ষের জন্য
গারো ভাষায় রচিত, ১ম-বাংলা



বড়দের সম্মান কর



জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড, বাংলাদেশ

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার কর্তৃক বিনামূল্যে বিতরণের জন্য